



Ogos 1992 ISSN 0128 - 1194

# SUARA BANDARAYA

Tan Sri Dato' Elyas Omar

## Tokoh Paling Berkarisme

**D**atuk Bandar, Tan Sri Dato' Elyas Omar adalah tokoh yang paling berkarisme dan berjaya membangunkan Kuala Lumpur daripada hutan batu bata kepada Bandaraya Dalam Taman dan Bandaraya Taman Bercahaya serta menjadikan Kuala Lumpur setanding dengan bandaraya-bandaraya terkenal di dunia.

yang diamanahkannya.

"Saya sendiri berkesempatan bertemu dalam beberapa siri Mesyuarat Pembangunan Kuala Lumpur, saya dapati, Tan Sri Dato' Elyas Omar tidak segan silu, jika perlu 'menghayun' pegawai-pegawai DBKL semata-mata untuk meningkatkan kualiti dan produktiviti," katanya.

Tan Sri Dato' Elyas Omar tidak

bersedia berkomprom dengan pegawai-pegawai yang mengabaikan tugasnya, tetapi ini bukan bererti beliau menindas mereka sewenang-wenangnya.

Tan Sri Dato' Hj. Muhammad bersetuju dengan pendirian Tan Sri Dato' Elyas Omar 'menghayun' pegawai-pegawai bawahan jika

bersambung ke m.s.3



Datuk Bandar Tan Sri Dato' Elyas Omar - Tokoh yang berjaya membangunkan Kuala Lumpur setanding dengan bandaraya yang terkenal di dunia

Menteri Besar Selangor, Tan Sri Dato' Hj. Muhammad Hj. Muhd. Taib, ketika berucap memulakan Seminar Ahli-Ahli Dewan Negeri Berkuasa Tempatan Negeri Selangor Darul Ehsan di Hotel Awana, Genting Highlands, beliau memuji Tan Sri Dato' Elyas Omar sebagai seorang tokoh yang bukan sahaja berjaya sebagai pentadbir tetapi berkemampuan berprestasi dalam bidang-bidang lain seperti sukan.

Menurutnya, barangkali ramai antara kita yang sudah melihat dan mengenali dari dekat ketokohan Tan Sri Dato' Elyas Omar dan dedikasi beliau menjalankan tugas

### Tan Sri Dato' Elyas Omar

## Charismatic Leader

**T**an Sri Dato' Elyas Omar has been described as a most charismatic leader by the Menteri Besar of Selangor, Tan Sri Dato' Hj Muhammad Hj Muhd Taib, who cited the Datuk Bandar's success in transforming Kuala Lumpur from a concrete jungle into a Garden City and a City of lights and putting the capital on par with leading cities of the world. Tan Sri Hj Muhammad gave the

accolade when opening a Seminar for Members of the Local Government Councils of Selangor at the Awana Hotel, Genting Highlands. He praised Tan Sri Elyas for not only being a successful administrator but also a leader in other fields such as sports.

Many of us, he said, already know at first-hand Tan Sri Elyas

continue to Page 3

# KANDUNGAN

SUARA BANDARAYA AGOS 1997

■ ELYAS OMAR TOKOH PALING BERKARISMA	
■ ELYAS OMAR CHARISMATIC LEADER	
■ EDITORIAL DAN ISI KANDUNGAN	2
■ DARI MEJA DATUK BANDAR	3
■ INSENTIF MEMPERTINGKATKAN KECEKAPAN	4
■ DATUK BANDAR JEMPUT RAKYAT ASEAN MELAWAT KUALA LUMPUR	5
■ PULLING IN ASEAN VISITORS TO KUALA LUMPUR CITY	5
■ DEWAN BANDARAYA TIDAK ABAIKAN TANGGUNGJAWAB	6
■ KAUNSELING DI RUMAH PANGSA DIPERLUASKAN	7
■ PUSAT PEMULIHAN DADAH DBKL	8
■ MALAM BESRA BOLASEPAK KUALA LUMPUR MERIAH	9
■ PIALA THOMAS: ELYAS OMAR CIPTA LAGENDA	
■ THOMAS CUP: ELYAS OMAR A LEGEND	10
■ DBKL SEDIAKAN MAKMAL KIMIA DI PASAR BORONG	11
■ ALBUM BANDARAYA	12
■ OPERASI PUSAT PERMAINAN VIDEO	13
■ BERITA BERGAMBAR	14/15
■ KUMPULAN KESENIAN NADI BUDAYA KE ARAH WAWASAN 2020	16
■ ALBUM BANDARAYA	17
■ PUISI NOORDIN MEMUKAU	18
■ HAJI GHANI RAIKAN BAKAL HAJI	19
■ MESIN PERFORARING UNTUK MENGAWAL PENIPUAN TIKET-TIKET WAYANG	
■ PUSTAKA PERINGATAN KUALA LUMPUR PERPUSTAKAAN YANG MODEN	20
■ MAKANAN SEIMBANG ATASI MASALAH KESIHATAN	21
■ PSIKOLOGI KAUNSELING BERESKAN MASALAH KELUARGA	22
■ BENGKEL KEMESRAAN DAN KEBAHAGIAN KELUARGA MENDAPAT SAMBUTAN HANGAT	24
■ SILICOSIS - DR. ANNUAR SUUN	25
■ KHALIL BASIR SEPUPU NORHEILA AMIN JOHAN NYANYIAN BAKAT SENI PENTAS	26
■ BERJUTA-JUTA RINGGIT BAGI KECEKAPAN SUKAN	27
■ PERSONALITI SUKAN TEON POH CHUAN PEMAIN BOLA TAMPAR W.P	
■ OSAKA MAYOR VISITS KUALA LUMPUR	28
■ DATUK BANDAR OSAKA MELAWAT KUALA LUMPUR	

## PENASIHAT

Izman B. Hj. Ismail

## EDITOR

Zarina Ahmad Osman

## PENOLONG EDITOR

Noraffizah Nordin

## JURUFOTO

Mubarak Mohd. Atan  
Abd. Rani Mohd. Sohor

## PEMBERITA

Wan Abdullah Wan Abd. Ghani

## SUMBANGAN

Kakitangan Dewan Bandaraya Kuala Lumpur digalakkan menyumbang sebarang berita, rencana, karikatur mengenai aktiviti jabatan dan kakitangan untuk dimuatkan dalam Suara Bandaraya. Sumbangan ini boleh disampaikan kepada:

## EDITOR

SUARA BANDARAYA  
Bahagian Pentadbiran dan Hal Ehwal Awam,  
Urusetia Bandaraya, Tingkat 5,  
Bangunan Dewan Bandaraya  
Kuala Lumpur, Jalan Raja Laut  
50350 Kuala Lumpur  
Telefon : 2916011  
Sumbangan 147/432/122

## PERHATIAN

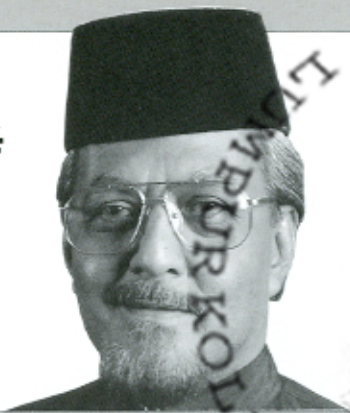
Semua pendapat dan fikiran dalam Suara Bandaraya tidak semestinya merupakan pendapat rasmi pentadbiran Dewan Bandaraya Kuala Lumpur

## DESIGN & LAYOUT

Design Image Advertising & Promotions Sdn. Bhd.

## DARI MEJA FROM THE DESK OF

# Datuk Bandar



Bandaraya Kuala Lumpur mempunyai 'vision' yang jelas mengenai pembangunan. Dekat 20 adalah lebih mencukupi kita mendengar tentang kejatuhan bandaraya besar di dunia luar, kemiskinan ekonomi, ketidakadilan moral dan disiplin pengurusan kota, pemusnah 'environment' untuk bangunan-bangunan yang mencakar langit dan pembangunan fizikal yang mengatasi nilai-nilai kemanusiaan.

Kita perlulah belajar dari bandaraya-bandaraya yang menjadi mangsa pembangunan yang tidak terancang agar segala rangkaian dan kemudahan yang disediakan lebih sistematik dan seimbang antara fizikal dan kemanusiaan supaya wujud satu wargakota yang sihat dan berwibawa.

Dewan Bandaraya juga akan memberi prioriti kepada bidang-bidang pembangunan yang berpotensi seperti ekonomi, pelaburan, industri, perdagangan dan pelancongan. Jentera pentadbiran dan organisasi sedang disusun semula.

Dalam menjalankan tanggungjawab inilah saya mengharapkan kerjasama semua pihak, bagaikan Aur Dengan Tebing; sumbangan idea, moral, tenaga dan kewangan.

**K**uala Lumpur sedang membangun sebagai sebuah metropolis dan berkemampuan menjadi pusat persidangan antarabangsa.

Imej Kuala Lumpur dan Dewan Bandaraya Kuala Lumpur sendiri perlu ditonjolkan dan dipertingkatkan agar menjadi satu inspirasi kepada bandaraya-bandaraya lain.

Kuala Lumpur sebagai negara Malaysia perlu menonjol dalam perhubungan antarabangsa dan tidak dapat air dari menempah proses transformasi dan 'metamorphosis' supaya ia muncul sebagai metropolis rantauan yang terkemuka sekurang-

kurangnya di Asia.

Imej Dewan Bandaraya Kuala Lumpur juga termasuklah tanggapan dari orang ramai sudah banyak berubah; tidak lagi ianya dianggap sebagai 'musuh' yang hanya merampas gerai-gerai atau menggantungkan lesen, tetapi sebagai kawan dan rakan. Dewan Bandaraya juga menyipatkan orang awam sebagai 'clients' paling berharga di mana perkhidmatan yang cekap dan pantas perlu diberi. Perkhidmatan yang bermutu adalah penting kepada mereka.

Walaupun banyak rintangan dan sekatan yang mungkin melengahkan pembangunan Kuala Lumpur, Dewan

**K**uala Lumpur is developing into a metropolis and is capable of becoming an international convention centre.

The image of Kuala Lumpur and City Hall itself must be promoted so that it can serve as inspiration for other cities.

As the national capital, Kuala Lumpur must stand out in international affairs and must undergo a transformation and metamorphosis so that it can emerge as the leading regional metropolis in Asia.

The image of City Hall, including the public perception, has changed dramatically. It is no longer seen as an "enemy", siezing stalls or suspending licences, but as a friend and partner. City Hall too sees the public as valuable "clients" who need efficient and quick service. Quality service is vital for to them.

There are many obstacles and difficulties in the path of Kuala Lumpur's development, but City Hall has clear vision for its development. The 20th century is more challenging. We hear of the decline of cities in the world, the collapse of their economy, the erosion of the morals and discipline of city residents, the destruction of the environment for the sake of skyscrapers and physical development which supercedes human values.

We must learn from cities which have become victims of unplanned development so that all networks and facilities provided are more systematic and balance physical and human needs in other to produce an urban community which is healthy and

dignified.

City Hall will also give priorty to fields of development which have potential such as the economy, investment, industry, commerce and tourism. The administrative machinery

and organisation is being restructured.

I hope I can get the support of everyone in carrying out this responsibility in terms of ideas and committment as well as moral and financial support.

bersambung dari m.s. 1



Datuk Bandar Tan Sri Dato' Elyas Omar khususy mendengar ucapan Menteri Besar Selangor, Tan Sri Dato' Hj. Muhamad Hj. Muhd Taib

reguran itu boleh memajukan untuk produktiviti dan meningkatkan imej organisasi.

Beliau mengakui Datuk Bandar sudah banyak berjasa kepada Kuala Lumpur dan Ahli-Ahli Majlis Pihak Berkuasa Tempatan tak perlu malu meniru idea-idea yang progresif dan dinamis Tan Sri Dato' Elyas Omar dalam melaksanakan tugas yang dipertanggungjawabkan kepadanya, asalkan proses peniruan untuk kebaikan bersama.

Beliau berkata, banyak perkara yang Ahli-Ahli Majlis Pihak Berkuasa Tempatan boleh belajar daripada pengalaman DBKL membangunkan Kuala Lumpur terutama dalam bidang kebersihan, penyusunan semula tapak industri dan menarik perhatian para pelancong luar negeri.

Sepuluh tahun sebagai Datuk Bandar, Tan Sri Dato' Elyas Omar telah berjaya menjadikan Kuala Lumpur sebagai pusat para pelabur

bersambung ke m.s. 4